

УДЛИНИТЕЛЬ

Краткое руководство по эксплуатации

RU

Основные сведения об изделии

Удлинитель серии STANDARD с 3, 4, 5 или 6 розетками с заземлением и защитными шторками товарного знака IEK (далее-удлинитель) предназначен для присоединения электрических приемников с номинальным напряжением 230 В и номинальными токами не более 16 А к электрической сети переменного тока в местах, удаленных от стационарных розеток. Розетки расположены под углом 45° (кроме одной), что упрощает одновременное подключение нескольких вилок, одна из розеток предназначена для подключения крупных вилок и блоков питания и расположена под углом 90°. Ультратплоская конструкция позволяет размещать удлинитель за и под мебелью, также предусмотрено его крепление к стене, мебели или рабочей поверхности с помощью держателя, входящего в комплект поставки.

Область применения удлинителя: временное электроснабжение переносных, передвижных электроприборов и электроустановок в помещениях.

Удлинитель соответствует требованиям ТР ТС 004/2011, ТР ЕАЭС 037/2016.

Технические данные

Основные технические данные удлинителя приведены в таблице 1.

Ассортиментная матрица представлена в таблице 2.

Габаритные размеры удлинителя приведены на рисунке 2.

Меры безопасности

Нарушение правил эксплуатации удлинителя могут привести к возникновению пожара или поражению электрическим током. Перед применением необходимо внимательно ознакомиться с рекомендациями изготовителя, изложенными в данном паспорте, а также принять во внимание требования к месту установки удлинителя.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ

Подключать удлинитель к неисправной электропроводке.

Превышать максимальную нагрузку.

Разбирать, выводить из строя или модифицировать удлинитель.

Эксплуатировать удлинитель при обнаружении трещин или сколов в корпусе.

Действия при обнаружении неисправности

При обнаружении признаков неисправности следует немедленно отключить удлинитель и прекратить его эксплуатацию.

ВНИМАНИЕ

Не вскрывать, не разбирать удлинитель самостоятельно.

Правила эксплуатации

Крепление удлинителя на поверхностях (рисунок 1)

При необходимости удлинитель можно закрепить на поверхности винтами (в комплект поставки не входят). На держателе предусмотрено отверстие для подвешивания удлинителя на стене.

Событие, заключающееся в нарушении работоспособного состояния изделия, называется отказом. Признаки отказа:

- значительное разрушение удлинителя;
- деформация удлинителя;
- необратимый износ удлинителя в результате выработки ресурса;
- попадание инородных материалов;
- самопроизвольное ослабление крепления деталей;
- недопустимые отклонения параметров конструкции, деталей

и устройств, влияющих на безопасность.

Основными причинами отказов являются:

- выход из строя деталей устройств;
- нарушение процесса эксплуатации;
- неисправность приборов или деталей;
- необратимый износ отдельных элементов в результате выработки ресурса, а также коррозии, эрозии и т.п. явлений.

Поиск и устранение неисправностей

Проблема	Причина	Решение
Нарушение передачи электроэнергии	Обрыв или короткое замыкание кабеля	Устранить возможный обрыв или короткое замыкание

Техническое обслуживание

Очистку поверхности удлинителя следует производить мягкой тканью. Запрещается использовать ацетон, очиститель битумных пятен, трихлорэтилен.

ВНИМАНИЕ

Если необходимо использовать жидкие чистящие средства, их следует предварительно опробовать на другом предмете из аналогичного материала.

Таблица / Table / Кесте / Tabel 1

Наименование показателя / Parameter denomination / Көрсеткіштің атауы / Denumirea indicatorului		Значения / Values / Мәні / Sens
Номинальное напряжение / Rated voltage / Номиналды кернеу / Tensiune nominală, V		230
Частота тока / Current frequency / Ток жиілігі / Frecvența curentă, Hz		50
Номинальный ток / Rated current / Номиналды ток / Curent nominal, A		16
Максимальная суммарная мощность нагрузки (при напряжении 230 В) / Maximum total load power (at 230 V) / Жүктеменің максималды жалпы қуаты (кернеуі 230 В) / Puterea maximă totală de încărcare (la 230 V), W		3680
Тип розеток / Socket-outlet types / Розетка түрі / Tip de prize		2P+ 
Характеристики используемых материалов (Не содержит галогенов, стойкий к ультрафиолету) / Characteristics of the materials used (Halogen-free, UV-resistant) / Қолданылатын материалдардың сипаттамалары (Құрамында Ультракүлгінге төзімді галогендер жоқ) / Caracteristicile materialelor utilizate (Fără Halogen, rezistent la UV)	Корпус / Housing / Корпусы / Carcasă	Поликарбонат / Polycarbonate / Polipropilenă
	Защитные шторки / Protective shutters / Қорғаныш перделері / Obturatoare de protecție	Полиамид / Polyamide / Poliamidă
Степень защиты от механических ударов / Degree of protection against mechanical impacts / Механикалық соққылардан қорғау дәрежесі / Grad de protecție împotriva impactului mecanic		IK04
Степень защиты по ГОСТ 14254 (IEC 60529) / Degree of protection according to IEC 60529 / 14254 (IEC 60529) МЕМСТ бойынша қорғаныш дәрежесі / Gradul de protecție conform IEC 60529		IP20

Продолжение таблицы 1 / Continuation of table 1 / 1-кестенің жалғасы /
Continuarea tabelului 1

Наименование показателя / Parameter denomination / Көрсеткіштің атауы / Denumirea indicatorului	Значения / Values / Мәні / Sens
Класс защиты от поражения электрическим током по ГОСТ Р 58698 (МЭК 61140) / Electric shock protection class according to IEC 61140 / MEMCT 61140 бойынша электр тогының соғуынан қорғау класы / Clasa de protecție împotriva șocurilor electrice prin IEC 61140	I
Температура эксплуатации / Operating temperature / Пайдалану температурасы / Temperatura de funcționare, °C	–5...+40
Среднее значение относительной влажности / Average relative humidity / Салыстырмалы ылғалдылықтың орташа мәні / Umiditate relativă medie	Не более 90 % при плюс 25 °C / No more than 90 % at plus 25 °C / Плюс 25 °C кезінде 90 % – дан аспайды / Nu mai mult de 90 % la plus 25 °C
Срок службы, не менее лет / Service life, not less than years / Қызмет мерзімі, кемінде жыл / Durata de viață, cel puțin ani	10
Гарантийный срок, лет / Warranty period, years / Кепілдікті қызмет мерзімі, жылдар / Perioada de garanție, ani	3
Комплект поставки, шт. / Delivery set, pcs. / Жеткізу жинағы, дн. / Set complet, buc	Удлинитель / Cord extention set / Ұзартқыш / Prelungitorul – 1; Упаковка / Packaging / Қаптама / Ambalare – 1
Условия транспортирования / Transportation conditions / Тасымалдау шарттары / Condiții de transport	Любой вид крытого транспорта, защищающий изделие от грязи, влаги и ударных нагрузок / Any type of covered transport that protects the product from dirt, moisture and impact loads / Бұйымды былғаныштан, ылғалдан және соққы жүктемелерінен қорғайтын жабық көліктің кез келген түрі / Orice tip de transport acoperit care protejează produsul de murdărie, umiditate și șocuri.
Температура воздуха при транспортировании / Air temperature during transportation / Тасымалдау кезіндегі ауа температурасы / Temperatura aerului în timpul transportului, °C	–25...+70
Места хранения / Storage locations / Сақтау орындары / Locații de depozitare	Закрытые помещения с естественной вентиляцией / Closed spaces with natural ventilation / Табиғи желдетілетін Жабық бөлмелер / Spații închise cu ventilație naturală
Температура воздуха при хранении / Air temperature during storage / Сақтау кезіндегі ауа температурасы / Temperatura aerului în timpul depozitării, °C	–25...+70

Продолжение таблицы 1 / Continuation of table 1 / 1-кестенің жалғасы /
Continuarea tabelului 1

Наименование показателя / Parameter denomination / Көрсеткіштің атауы / Denumirea indicatorului	Значения / Values / Мәні / Sens
Утилизация / Disposal / Қайта өңдеу / Eliminare	Утилизация изделия производится в соответствии с требованиями законодательства стран реализации / The product is disposed of in accordance with the requirements of the legislation of the countries where the product sales. / Бұйымды кәдеге асыру оны бөлшектеу және пластмассаларды, түсті және қара металлдарды өңдеумен айналысатын ұйымдарға өткізу арқылы жүргізіледі / Produsul este eliminat în conformitate cu cerințele legislației țărilor de vânzare.

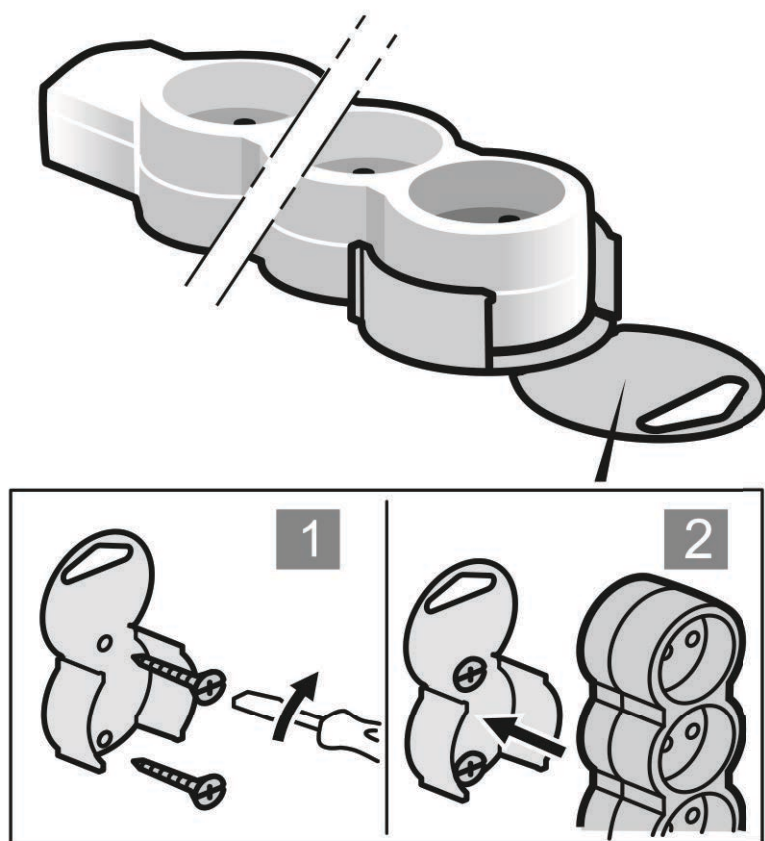
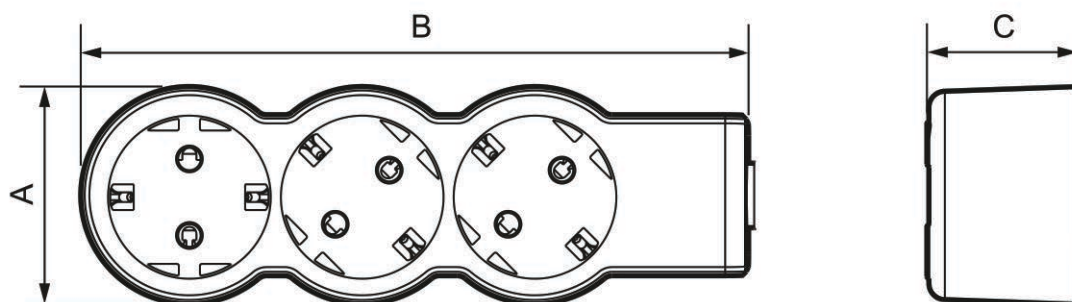


Рисунок 1 – Крепление удлинителя на поверхности / Figure 1 – Fastening the cord extension set to surface / Сурет 1 – Ұзартқыш сымды беттерге бекіту / Figura 1 – Montarea cablului prelungitor pe suprafață

Таблица / Table / Кесте / Tabel 2

Наименование / Denomination / Атауы / Denumire	Удлинитель с вилкой и кабелем длиной 1,5 м, сечением 1,5 мм ² / Cord extension set with plug and cable of 1.5 m length and cross-section of 1.5 mm ² / Ашалы және кабелдің ұзындығы 1,5 м, қимасы 1,5 мм ² ұзартқыш / Prelungitor cu ștecher și cablu de 1,5 m lungime, secțiune transversală 1,5 mm ²	Удлинитель с вилкой и кабелем длиной 3 м, сечением 1,5 мм ² / Cord extension set with plug and cable of 3 m length and cross-section of 1.5 mm ² / Ашалы және кабелдің ұзындығы 3 м, қимасы 1,5 мм ² ұзартқыш / Prelungitor cu ștecher și cablu de 3 m lungime, secțiune transversală 1,5 mm ²	Удлинитель с вилкой и кабелем длиной 5 м, сечением 1,5 мм ² / Cord extension set with plug and cable of 5 m length and cross-section of 1.5 mm ² / Ашалы және кабелдің ұзындығы 5 м, қимасы 1,5 мм ² ұзартқыш / Prelungitor cu ștecher și cablu de 5 m lungime, secțiune transversală 1,5 mm ²
Удлинитель У03 3 места / Cord extension set (three grounded socket-outlets) U03 / 3 орынды У03 ұзартқышы / Cablu prelungitor U03 3 poziții	695001 – бело-серый / white and gray / ақ және сұр / alb și gri 695010 – черный / black / қара / negru	695002 – бело-серый / white and gray / ақ және сұр / alb și gri 695015 – черный / black / қара / negru	695003 – бело-серый / white and gray / ақ және сұр / alb și gri 695020 – черный / black / қара / negru
Удлинитель У04 4 места / Cord extension set (four grounded socket-outlets) U04 / 4 орынды У04 ұзартқышы / Cablu prelungitor U04 4 poziții	695006 – бело-серый / white and gray / ақ және сұр / alb și gri 695025 – черный / black / қара / negru	695007 – бело-серый / white and gray / ақ және сұр / alb și gri 695028 – черный / black / қара / negru	695008 – бело-серый / white and gray / ақ және сұр / alb și gri 695030 – черный / black / қара / negru
Удлинитель У05 5 мест / Cord extension set (five grounded socket-outlets) U05 / 5 орынды У05 ұзартқышы / Cablu prelungitor U05 5 poziții	695011 – бело-серый / white and gray / ақ және сұр / alb și gri 695046 – черный / black / қара / negru	695012 – бело-серый / white and gray / ақ және сұр / alb și gri 695047 – черный / black / қара / negru	695013 – бело-серый / white and gray / ақ және сұр / alb și gri 695048 – черный / black / қара / negru
Удлинитель У06 6 мест / Cord extension set (six grounded socket-outlets) U06 / 6 орынды У06 ұзартқышы / Cablu prelungitor U06 6 poziții	695016 – бело-серый / white and gray / ақ және сұр / alb și gri 695049 – черный / black / қара / negru	695017 – бело-серый / white and gray / ақ және сұр / alb și gri 695050 – черный / black / қара / negru	695018 – бело-серый / white and gray / ақ және сұр / alb și gri 695051 – черный / black / қара / negru



Наименование / Denomination / Атауы / Denumire	A	B	C
Удлинитель У03 3 места / Cord extension set (three grounded socket-outlets) U03 / 3 орынды У03 ұзартқышы / Cablu prelungitor U03 3 poziții	52	165	41
Удлинитель У04 4 места / Cord extension set (four grounded socket-outlets) U04 / 4 орынды У04 ұзартқышы / Cablu prelungitor U04 4 poziții	52	208	41
Удлинитель У05 5 мест / Cord extension set (five grounded socket-outlets) U05 / 5 орынды У05 ұзартқышы / Cablu prelungitor U05 5 poziții	52	251	41
Удлинитель У06 6 мест / Cord extension set (six grounded socket-outlets) U06 / 6 орынды У06 ұзартқышы / Cablu prelungitor U06 6 poziții	52	294	41

Рисунок 2 – Габаритные размеры удлинителей / Figure 2 – Overall dimensions of cord extension sets / Сурет 2 – Ұзартқыштардың жалпы өлшемдері / Figura 2 – Dimensiunile generale ale cablurilor prelungitoare